世界樂壇動態

▲奧國隆重紀念舒伯特

今年是奧地利名作曲家舒伯特逝世的一百五十週年紀念，在奧國的首都維也納，規模龐大的紀念儀式已經展開，以紀念這位以撰寫「死亡」樂曲著稱的音樂家，現年二十三歲，相貌酷似舒伯特的美國學生尼爾，羅渣士應邀在一套電視片集中扮演該作曲家。稍後，連串專門演奏舒氏作品的音樂會陸續舉行，此外，奧國政府又開設「舒伯特旅遊巴士」，安排遊客參觀舒氏出生的地方。

哀謝

先考諱榮貴字光祥鄺公府君廣東台山大塘牛路西頭村人痛於一九七八年九月卜九日壽終積閏享壽八十有九歲經於九月廿四日下午二時假座卡城華人協和教會舉行喪禮出殯歸土安葬於女皇墓園

叨蒙宗親戚友世誼惠賜賻儀花圈親臨執紼致祭素車隨送安葬情厚誼殁存均感謹此哀

謝

未亡人陳氏
孤子啓康
媳婦余氏
孤女鳳琴適楊門
女壻楊伯勳
男孫鉅民澤民瑞民惠民
女孫小璇
孫媳林氏林氏何氏
曾孫男源源志遠
曾孫女玲玲
外孫男楊敏楊兵
外孫女麗霞

同叩謝

厚惠芳名　恕不稱呼
倘有錯漏　祈爲見諒

「誄詞」卡城遡源堂同人。
「賻儀」林榮霖二百元，鄺樹沛合家，鄺鉅民，（以上每一百元）鄺金笑五十元，鄺惠光合家四十元，謝偉蔭卅元，鄺黃美新，老張公合家，黃榮照合家，MR & MRS WONG SHECK GUNG（以上每廿元）雷學迪，鄺朝貴，鄺華棟，雷民安，雷家詠，雷法文，雷家碩，雷法森，方龍護，雷均炎，雷榮達，雷瑞強，馬華公 MR HUNG CHENK TAM MRS FRANK ENG & FAMILY MR & MRS SIM-NG CHAN（以上每十元）雷活民，伍禮民母親，袁永禮，鄺惠敬，雷家禮，雷釗洪，鄺錦達，老榮婆，黃朝母親，老余公，老余婆，老邱伯，老謝公，老陳姆，吳長公，李銳林，老黃婆，老余母，黃生母親，余財母親，老胡婆，老崗公，老蔡公，老關母，老黃婆，MR GEORGE DONG MR & MRS FRANK LUNG（以上每五元）黃練母親，老李婆，老馬婆，老余婆，老蔡公，老榮婆，老黃公，老龔公，老余母，馬本述（以上每三元）MR CHIN BECO MR & MRS DAI NG（以上每二元）

「花圈」楊伯勳，鄺鳳琴合家，鄺榮金合家，鄺金笑，鄺黃美新，鄺樹沛合家，林榮霖，林米，何志雄同，卡城遡源堂同人，卡城華僑酒家同人，卡城華僑文化社同人，鄺惠光合家，馬景煌合家，鄺榮悅合家，張永生合家，鄺卡連合家同。

「素車」數十輛恕不盡錄。

哀謝

內子趙林轉定廣東中山斗門竹園村人來加數一年幸來家庭合作致力農業種植向安無異祇因年老退休近年身體虛弱不幸深染疾病屢聘醫師調理卒至藥石無靈竟於九月十七日病逝醫院與世長辭情閏享壽七十八歲眷屬等侍在側親親含殮遵禮成服謹擇於昨九月二十七日下午一時假座雲埠暗市黨殯儀館舉行喪禮出殯歸土荷蒙

宗親戚友世誼厚惠賻儀花圈親臨執紼致祭素車隨送安葬伙市蘭墓園高誼降情殁存均感謹此哀

杖期夫趙添登偕眷
同叩謝
厚惠芳名　恕不臚列

土庫出租
一房一廳廚厠爐雪櫃俱備，各自門口出入，交通便，合夫婦請電二五一－四四五三

永興裝修公司
油漆做木・房屋間格
水喉廁所・露台車房
電器電爐・冷器雪櫃
大小工程・無任歡迎
平・靚・快・
電話：八七四－八四六三

宜經驗企檯一名
Port Hardy 埠交通方便八百五十元月薪供膳宿請電話112－949－7131黃先生洽

私人賣屋
本汝比區，有屋出賣，兩房一廳土庫，開價五萬一，試還價。電話：二九一－六五零七

永興有限公司
WING HING CO. LTD.
280 EAST PENDER ST. VANCOUVER, B.C.
Telephone 688-6025
特價貨品
珠江橋牌糯米粉 斤庄每包六毫五
雙燕5扎沙河粉 一元三包
冰霜鵪鶉（一二只）每盒二元五毫
中國商品 長期 大量源源運到
一級開湘蓮子 通心白蓮
珠江牌糖子蔗 西河紅棗
飛馬牌白菜干
貨品繁多 未能盡錄
零沽批發 無任歡迎

華隆有限公司
WAH LOONG LTD.
278 EAST PENDER STREET, VANCOUVER, B. C.
Tel. 684-4428 255-6010
大量進口 專營批發
精選品種 各式西士
冰霜凍蝦 靚龍蝦尾
海產什貨 酒樓用具
一應俱備 歡迎惠顧
地址：加拿大溫哥華法蘭士街一四九〇號
電話：六八四－四四二八 二五五－六〇一〇
遠近寄貨 無任歡迎

華安公司
VAN-CHINA TRADE CENTRE LTD.
550 Main Street Vancouver, B.C
681-8531
慶祝中華人民共和國成立二十九週年紀念盛大酬賓
國產商品一律九折優待。
並奉送禮品！
日期九月廿九至十月四日
歡迎僑界光臨・參觀選購

加拿大 華高雲
金利源興記
GIM LEE YUEN HING KEE
75 East Pender Street
Vancouver 4. B. C.
Phone: 685-9743
直接進口
雲南白藥
批發零沽 一律歡迎

1978 佳仕拿 靚車
華人經理 羅志明先生 JIM LAWSON 接洽
NEW YORKER CORDOBA CARAVELLE SAPPORO ARROW DODGE VAN & TRUCK
NEW PORT LEBARON VOLAR'E COLT HORIZON FURY
KINGSWAY PLYMOUTH CHRYSLER LTD.
7 th AVENUE & KINGSWAY VAN. B.C.
Phone: 872·8811
加華廣告公司 669 0808

庚利公司
GANGLEY TRADING LTD
Import-Export Wholesale-Distributors
777 BEATTY ST. VANCOUVER, B.C.
Phones—687－2651—687－2652
專營國產商品
大量進口批發
全加總代理：
中國冰霜大明蝦
梅林牌罐頭磨菇
象山牌罐青刀豆

Gary Tse Realty Ltd.
#8-426 Main St. Van.
謝大鈞 Gary Tse
電話：278-2994
270-1971
或 683-4618
（一）新屋在四十三街域多利地平正，三睡房雙車房，另一間在五－七乃街，開價八萬餘
（二）四十三街西及屋60×123三睡房客廳餐廳土庫完成遊戲室壁爐浴厠開價九萬餘元
（三）緬街靚士德古大辣十九年新三睡房土庫有廳房浴厠開價七萬元
（四）華埠新建 Townhouse 三間有土庫設計美觀實用開價四萬九。
（五）Turner 近域多利靚士德古兩睡房另地庫有廳房可出租。開價五萬餘。
（六）本汝比二年新大辣三睡房土庫完成有廳房浴室設計漂亮好景緻八萬三千五。
柏文新盤
（一）市中心柏文多幢廿二及卅三組入息好。另西區近海灘十一組靚柏文開價廿餘萬。

馮沾 (Jim Fong)
United Realty Ltd. 3879 Oak St. Van.
住家：733－4736 733－0103　公司：736－3831
（代理買、賣一切地產物業，免費估價）
房屋
▲六年新屋，三房，另土庫有三房，浴室，厨房等。八萬九千。
▲賣淨三房，兩副浴室，雙車房，熱水暖氣，六萬二千五。
▲保養良好九年新，五大睡房，三副浴室，二千多尺。
▲三房石屎牆另土庫完成，近域多利街五萬七千
▲東區靚新屋多間，由七萬五至八萬多。
投資商業樓、柏文樓、生意
▲西區八組入息屋，位於工業地區，年收二萬八千，開價十九萬二千。
▲十二年商業樓，政府酒房租客，十七萬二千。
▲一年新商業樓，大舖位及六組柏文，緬街廿七街，卅多萬。
▲三層商業樓，緬街及廿九街，廿八萬多。
▲一年新兩組柏文及舖位，廿三萬九千。
▲五年新兩舖位，八組柏文，廿三萬五千。
▲現銀高價收買香港商業樓，地皮，柏文樓，一切手續本地辦妥，歡迎來電詢問。

元豐有限公司 雲高 華埠
YUEN FONG CO. LTD.
683-6858 683-6859
242 East Pender St., Vancouver 4, B.C.
大帮運到
天津雪梨　台灣生力麵
維力炸醬麵　星加坡咖喱麵
星加坡蝦湯麵　星洲亞三叻沙麵
泰國幼條沙河粉　泰國粗條沙河粉
五十磅台灣味精
大量應供

長城公司
GREAT WALL CO.
289 E. Hastings Street
Van. B.C. Tel. 669-0833
最新運到
玉泉丸　珠江牌鮮草菇
康寧丸　珠江牌豆豉鯪魚
神精茶　珠江牌清水蓮藕
甘和茶
正骨水
零沽批發 無任歡迎

加拿大溫哥華 利安旅行社
right on travel Inc.
專營 香港、台灣 東南亞各地 特價機票
歡迎查詢 電話：687-3316
Suite 3, Ford Building, 193 E. Hastings Street, Vancouver, B.C. Canada V6A 1N7
喜士定東街及顯街福特大廈閣樓
華人旅店 604 681 4413

利僑公司附設鷄鴨公司
片打東街二五六號（正舖右鄰）
電話：六八一・一〇一二
本號供應新鮮鷄鴨，肉類，均用電子磅秤量，極爲準確，絲毫不爽。
零沽批發，一律歡迎

利僑公司
Lekiu Importing Co.
256-262E. Pender St, Vancouver, B.C.
Phone: 683-7451
大帮運到
南洋咖哩麵
星洲排米粉
散庄瑞士糖
孔雀牌梅菜心
厦門一級米粉
特價平沽

國信公司
TRANS-NATION EMPORIUM LTD.
39 East Pender St. Vancouver, B.C.
電話：682-2244
新到大帮
台灣五磅罐頭半開竹筍
台灣五磅罐頭竹筍絲
台灣五磅罐頭馬蹄成個
台灣五磅罐頭馬蹄片
台灣五磅罐頭馬蹄粒
台灣廿安罐頭荔枝
台灣十二安罐頭蕉
台灣十二安齊鮑魚
台灣十二安粟米仔
自浸藥材海狗鞭酒
▲零沽批發・無任歡迎▼

祺梁
KEE LEUNG
Phone: 254-1203
254-6816
承接土木工程
商業樓面，新建重修，內外設計，樓宇土庫大小間格，天花外牆，油漆水電工程，專修屋頂瓦仔及熱氣瀝青混沙平頂天面，一律接辦。
如蒙利用，免費估價。
地址：亞力山打街五〇四號・
電話：二五四－六八一六・
二五四－一二〇三・（夜用）